



Генеральная прокуратура
Российской Федерации



COUNCIL OF EUROPE CONSEIL DE L'EUROPE

Strasbourg, le 27 juin 2008

CPE (2008) 1

PROGRAMME

CONFÉRENCE DES PROCUREURS GÉNÉRAUX EUROPÉENS

Le rôle du Ministère public dans la protection des droits de l'Homme et de l'intérêt général en dehors du domaine pénal

Organisée par le Conseil de l'Europe et le Bureau du Procureur général de la Fédération de Russie

Saint Petersburg, 1-3 juillet 2008

Konstantinovsky Palais

Mardi 1 juillet 2008

- 12:00 – 19:30** Enregistrement des participants (à l'entrée de l'hôtel "Baltiyskaya Zvezda" ("Baltic Star"))
- 20:30** Dîner et concert, offert par Monsieur Yuri Chayka, Procureur Général de la Fédération de Russie à tous les participants et personnes accompagnants (terrasse, Konstantinovsky Palais)

Mercredi 2 juillet 2008

- 8:00** Enregistrement des participants (entrée de l'hôtel "Baltiyskaya Zvezda")
- 9:00** Séance d'ouverture
- Président: M. Yuri Chayka*, Procureur général de la Fédération de Russie
- Discours de bienvenue :*
- **M. Dmitry Medvedev**, Président de la Fédération de Russie (prononcé par M. Ilya Klebanov, Envoyé Plénipotentiaire du Président de la Fédération de Russie pour le district fédéral du Nord-Ouest
 - **Right Hon Terry Davis**, Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
- 9:30** Séance du matin: « **Questions générales sur le rôle du Ministère public dans la protection des droits de l'Homme et de l'intérêt public** »
(Hall Bleu, Konstantinovsky Palais)
- Rapporteur: M. Yuri Chayka*, Procureur général de la Fédération de Russie, « Le rôle du Ministère public dans la protection des droits de l'Homme et de l'intérêt général en dehors du domaine pénal »
- Orateurs:*
- **M. Thomas Hammarberg**, Commissaire aux Droits de l'Homme du Conseil de l'Europe, « Le Ministère public: pilier de la démocratie »
 - **Mme Brigitte Zypries**, Ministre fédéral de la justice (Allemagne), « La protection des droits de l'Homme et le Ministère public en Allemagne »
 - **Mme Tetiana Korniakova**, Procureur général adjoint (Ukraine), « La protection des intérêts individuels des enfants, des personnes âgées, des handicapés, victimes et autres groupes vulnérables, par le Ministère public »
 - **M. Jean-Jacques Zirnhelt**, Président de la Conférence des Procureurs généraux de la République française, Procureur général, Parquet Général de la Cour d'appel de Douai (France), « Rôle des services du procureur dans la protection des droits de l'Homme et de l'intérêt public dans les pays européens de droit continental »

10:30

Pause café (terrasse)

11:00

- **M. Dobroslav Trnka**, Procureur général (République Slovaque), « L'évolution du rôle du Ministère public de Slovaquie dans la protection des droits de l'Homme et de l'intérêt public »
- **M. Peter Polt**, Procureur (Hongrie), « La relation entre le rôle du Ministère public dans la protection des droits de l'Homme dans le domaine pénal et en dehors du domaine pénal »
- **M. Oxvan Hovespian**, Procureur général (Arménie), Co-président du Conseil de co-ordination des procureurs généraux de la Communauté d'États indépendants, « La protection des droits de l'Homme et de l'intérêt public dans le travail du Conseil de co-ordination des procureurs généraux de la Communauté d'états indépendants »
- **M. Petros Clerides**, Procureur général (Chypre), « Le rôle du ministère public dans la protection des droits de l'Homme dans les pays de *common law* »

Débat

12:00-13:30

Déjeuner

- offert par **Right Hon Terry Davis**, Secrétaire Général du Conseil de l'Europe aux Chefs de délégation (Severnaya Venezia), hôtel "Baltiyskaya Zvezda"
- pour les autres participants – ("Russkyi Versal", hôtel "Baltiyskaya Zvezda")

13:45

Séance de l'après-midi: "**Orientations générales et types d'activités du Ministère public en dehors du domaine pénal**"
(Hall Bleu, Konstantinovsky Palais)

Président: **M. Harald Range**, Président du Conseil consultatif de procureurs européens (CCPE), Procureur général, Celle (Allemagne)

Rapporteur: **Prof. András Zs. Varga**, Procureur (Hongrie), expert du CCPE, «Synthèse des réponses des pays membres du Conseil de l'Europe au Comité consultatif de procureurs européens»

Orateurs:

- **M. Egbert Myjer**, Juge à la Cour Européenne des Droits de l'Homme, « Le rôle du Ministère public en dehors du domaine pénal – Standards européens dans la perspective de la Cour Européenne des Droits de l'Homme »
- **Mme Hanna Suchocka**, Ambassadeur de Pologne auprès du Saint Siège, Vice-Président de la Commission de Venise, « Le rôle du Ministère public en dehors du domaine pénal : des traditions et pratiques juridiques différentes pour défendre des buts et objectifs communs – la perspective constitutionnelle »
- **M. James Hamilton**, Directeur du Bureau du Procureur général, (Irlande), « Le rôle du Ministère public en dehors du domaine – la perspective de *common law* »
- **M. Claude Nicati**, Procureur général suppléant (Suisse), « Surveillance par le bureau du Procureur général des activités de la police et d'autres instances chargées de l'application de la loi »

- **M. Cedric Visart de Bocarmé**, Procureur général de Liège (Belgique), « Le rôle du Ministère public dans la surveillance du fonctionnement des tribunaux »

- 16:00** Pause café (terrasse)
- 16:30** Débat
- 17:30** Fin des travaux de la journée
- 19:00-22:30** Excursion en bateau sur la Neva (dîner inclus ; embarquement sur les quais du Konstantinovsky Palais)

Jeudi 3 juillet 2008

- 9:00-12 :00** Séance du matin: “**Orientations générales et types d’activités du Ministère public en dehors du domaine pénal**” (*continuation*)

Président: **M. Yuri Chayka**, Procureur général de la Fédération de Russie

Orateurs:

- **M. Joao Manuel Da Silva Miguel**, Procureur général Adjoint (Portugal), “Le rôle du Ministère public dans la protection des droits de l’Homme et de l’intérêt public en dehors du domaine pénal, notamment dans la protection de l’environnement, le droit du travail, la protection de la santé publique, les droits des consommateurs »
- **M. Harald Range** Président du Conseil consultatif de procureurs européens (CCPE), Procureur général, Celle (Allemagne), “Le rôle du Ministère public dans la protection de l’intérêt de l’état dans les tribunaux et autres instances”
- **M. Janis Mizitis**, Procureur général (Lettonie), “La supervision par le Ministère public de la légalité de la détention et de l’exécution des condamnations pénales”

Débat

- 10:15** Pause café (terrasse)
- 11:00** Observations finales et conclusions de la Conférence
- **M. Philippe Boillat**, Directeur général des droits de l’Homme et des affaires juridiques, Conseil de l’Europe
 - **M. Yuri Chayka**, Procureur général de la Fédération de Russie
- 11:45** Fin des travaux de la Conférence
- 11:45-12:15** Conférence de presse (Troyanski Hall, Konstantinovsky Palais)
- 12:15-12:30** Photo de groupe (en face du Palais, près du monument de Pierre le Grand)

- 12:30-14:00** Une réunion informelle du Groupe de Travail du CCPE (CCPE-GT) afin de recueillir les implications directes des conclusions de la conférence pour le programme de travail du CCPE.
- 14:00-15:30** Déjeuner ("Russkyi Versal", hôtel "Baltiyskaya Zvezda")
- 15:30-18:30** Visite à Peterhof et Saint Petersburg (séparément)
- 19:00-22:00** Dîner (Petrovsky Island, Konstantinovsky Palais)

Vendredi 4 juillet 2008

Départ des participants